



**PREZES
URZĘDU OCHRONY
KONKURENCJI I KONSUMENTÓW**

DNR-730-19(11)/09/KZ

Warszawa, 15 października 2009 r.

Decyzja DNR-2/257/2009

Na podstawie art. 41 c ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności (Dz. U. z 2004 r. Nr 204, poz. 2087 ze zm.)

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów

umarza wszczęte z urzędu postępowanie w sprawie wprowadzenia do obrotu przez importera „HIT-CHIN” Sp. z o. o. z siedzibą w Łodzi, zabawek: grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.) oraz grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ww. rozporządzenia, w związku z wycofaniem wyrobów z obrotu.

UZASADNIENIE

W toku kontroli przeprowadzonej w Przedsiębiorstwie Handlowym „HALIM” Spółka jawna Anita Bakir, Iwona i Grzegorz Słabosz z siedzibą w Częstochowie, inspektorzy Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Katowicach, Delegatura w Częstochowie stwierdzili w ofercie handlowej grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748. Natomiast w trakcie kontroli u przedsiębiorcy Lecha Fiszka prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Firma Handlowo-Usługowa „NATALIA” w Kwidzynie, inspektorzy Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gdańsku stwierdzili w ofercie handlowej grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847.

Grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 to zabawka do zawieszania w wózku, wykonana z kolorowego twardego tworzywa sztucznego. Na elastycznej linie zakończonej dwoma rozpinającymi się uchwytami, umieszczono naprzemiennie pięć kółeczek i cztery figurki w kształcie laleczek. Zabawka została opakowana w podłużne, kolorowe pudełko tekturowe z wyciętym z przodu okienkiem z przezroczystego tworzywa sztucznego. Na opakowaniu zabawki znajdują się następujące napisy: SONG YANG TOYS, Made in China, ITEM NO. 909-25, kod kreskowy 5907616625748, znak CE. Ponadto na etykiecie naklejonej na opakowaniu umieszczono napisy: Grzechotka, Importer: HIT-CHIN Sp. z o. o. ul. Techniczna 20, 92-518 Łódź, wyprodukowano w Chinach, a także ostrzeżenia: „*Uwaga !!! Opakowanie nie jest zabawką. Należy je usunąć bądź przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Należy zachować etykietę w celu przestrzegania wymienionych środków ostrożności oraz właściwego użytkowania zabawki. Ostrzeżenie! Gdy dziecko zacznie się unosić na rękach i kolanach, zabawkę należy usunąć, aby uniknąć możliwości wyrządzenia krzywdy przez zaplątanie się*”.

Badania laboratoryjne przeprowadzone w Specjalistycznym Laboratorium Badania Zabawek Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z siedzibą w Lublinie (sprawozdanie nr 73/2009) wykazały, że grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 nie spełnia wymagań pkt 5.4e normy PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na przekroczenie dopuszczalnego przyrostu długości linki obciążonej w stosunku do jej długości swobodnej (stwierdzono 133,8 %, wg normy do 40 %).

Wobec powyższego, Śląski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej w dniu 7 kwietnia 2009 r. wydał kontrolowanemu tj. Przedsiębiorstwu Handlowemu „HALIM” Spółka jawna Anita Bakir, Iwona i Grzegorz Słabosz z siedzibą w Częstochowie, decyzję zakazującą dalszego przekazywania użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi 22 szt. zabawki – grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748, na okres dwóch miesięcy.

Grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 to zabawka wykonana z kolorowego tworzywa sztucznego, składająca się z grzechotki w kształcie hantli oraz zabawki do trzymania w ręku w kształcie elipsy, wewnątrz której umieszczono obracającą się figurkę klauna. Poszczególne elementy figurki klauna połączone są metalowymi wkretami. Zabawka została opakowana w kolorowe pudełko tekturowe z wyciętym z przodu okienkiem, przez które widać zabawkę umieszczoną we wkładce z białego tworzywa sztucznego. Na opakowaniu zabawki znajdują się następujące napisy: Grzechotka, ITEM NO. 909-23, 3M+, kod kreskowy 5907616625847, znak CE,

nazwa i adres importera: HIT-CHIN Sp. z o. o. ul. Techniczna 20, 92-518 Łódź, wyprodukowano w Chinach oraz ostrzeżenie: *„Opakowanie nie jest zabawką. Należy je usunąć bądź przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Należy zachować etykietę w celu przestrzegania wymienionych środków ostrożności oraz właściwego użytkowania zabawki”*.

Badania laboratoryjne przeprowadzone w Specjalistycznym Laboratorium Badania Zabawek Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z siedzibą w Lublinie (sprawozdanie nr 65/2009) wykazały, że grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 nie spełnia wymagań pkt 5.1 normy PN-EN 71-1:2006 *„Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne”*, z uwagi na pojawienie się w wyniku próby udarności, dostępnego małego elementu mieszczącego się całkowicie w cylindrze do badania małych części.

Wobec powyższego, Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej w dniu 20 kwietnia 2009 r. wydał kontrolowanemu Lechowi Fiszka prowadzącemu działalność gospodarczą pod nazwą Firma Handlowo-Usługowa „NATALIA” w Kwidzynie, decyzję zakazującą dalszego przekazywania użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi 11 szt. zabawki - grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847, na okres dwóch miesięcy.

Na podstawie otrzymanych wyników badań, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów (UOKiK) uznał, iż grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 nie spełnia zasadniczych wymagań określonych w § 9 ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.), z uwagi na przekroczenie dopuszczalnego przyrostu długości linki obciążonej w stosunku do jej długości swobodnej (stwierdzono 133,8 %, wg normy do 40 %), natomiast grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 nie spełnia wymagań określonych § 9 ww. rozporządzenia, z uwagi na pojawienie się w wyniku próby udarności, dostępnego małego elementu mieszczącego się całkowicie w cylindrze do badania małych części.

W związku z powyższym, Prezes UOKiK w dniu 22 maja 2009 r. wszczął przeciwko importerowi „HIT-CHIN” Sp. z o. o. z siedzibą w Łodzi (zwanej dalej „stroną”) postępowanie administracyjne w sprawie wprowadzenia do obrotu zabawek: grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.) oraz grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN

5907616625847, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 9 ww. rozporządzenia.

Jednocześnie Prezes UOKiK postanowieniem z dnia 22 maja 2009 r., wydanym na podstawie art. 41b ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, wyznaczył stronie postępowania termin 21 dni na wycofanie z obrotu kwestionowanych wyrobów lub usunięcie stwierdzonych niezgodności oraz wyjaśnił, jakie należy przedstawić dowody na powyższą okoliczność.

W dniu 22 maja 2009 r., Prezes UOKiK działając na podstawie art. 40k ust. 2 ustawy o systemie oceny zgodności, przedłużył wydane dla Przedsiębiorstwa Handlowego „HALIM” Spółka jawna Anita Bakir, Iwona i Grzegorz Słabosz z siedzibą w Częstochowie oraz dla przedsiębiorcy Lecha Fiszka prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą Firma Handlowo-Usługowa „NATALIA” w Kwidzynie, zakazy dalszego przekazywania przedmiotowych wyrobów użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi do czasu zakończenia postępowania prowadzonego przeciwko „HIT-CHIN” Sp. z o. o. z siedzibą w Łodzi.

W piśmie z dnia 23 czerwca 2009 r. strona poinformowała Prezesa UOKiK, iż podjęła działania zmierzające do wycofania z obrotu zabawek: grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 oraz grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 i jest w trakcie odbierania ww. wyrobów od klientów. Na dowód powyższych działań strona nadesłała poświadczona za zgodność z oryginałem kopie faktur korygujących oraz oświadczeń kontrahentów o nieposiadaniu przedmiotowych wyrobów na stanie magazynowym. Jednocześnie strona przysłała zestawienia odbiorców ww. wyrobów.

Pismem z dnia 3 sierpnia 2009 r. strona poinformowała Prezesa UOKiK, iż wszystkie grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 oraz grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 zostały wycofane z obrotu.

W piśmie z dnia 28 sierpnia 2009 r. Prezes UOKiK poinformował stronę postępowania o przysługującym jej prawie do zapoznania się z aktami i prawie do wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów. Strona nie skorzystała z przysługujących jej praw.

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów ustalił i stwierdził:

Przedsiębiorca „HIT-CHIN” Sp. z o. o. z siedzibą w Łodzi jest importerem wprowadzającym do obrotu zabawki: grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 oraz grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847. Zgodnie z art. 5 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności przez wprowadzenie do obrotu

należy rozumieć udostępnienie przez producenta, jego upoważnionego przedstawiciela lub importera, nieodpłatnie albo za opłatą, po raz pierwszy na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, wyrobu w celu jego używania lub dystrybucji. Zaś zgodnie z art. 5 pkt 21 ustawy o systemie oceny zgodności, importerem jest osoba fizyczna lub prawna albo jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, mająca siedzibę na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, która wprowadza do obrotu lub oddaje do użytku wyroby pochodzące z państw trzecich.

Przepis art. 6 ust. 1 pkt 1 ustawy o systemie oceny zgodności stanowi, iż wyroby wprowadzane do obrotu lub oddawane do użytku podlegają ocenie zgodności z zasadniczymi wymaganiami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 9 ust. 1 ww. ustawy. W przypadku zabawek, zastosowanie mają przepisy rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek.

Badania laboratoryjne przeprowadzone w Specjalistycznym Laboratorium Badania Zabawek Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z siedzibą w Lublinie (sprawozdanie nr 73/2009 oraz sprawozdanie nr 65/2009) wykazały że: grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 nie spełnia wymagań pkt 5.4e normy PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na przekroczenie dopuszczalnego przyrostu długości linki obciążonej w stosunku do jej długości swobodnej (stwierdzono 133,8 %, wg normy do 40 %), natomiast grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 nie spełnia wymagań pkt 5.1 normy PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na pojawienie się w wyniku próby udarności, dostępnego małego elementu mieszczącego się całkowicie w cylindrze do badania małych części.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, domniemywa się, że wyrób spełnia określone zasadnicze wymagania, jeżeli jest zgodny z odpowiednimi postanowieniami norm zharmonizowanych. Jako, że norma PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*” w oparciu, o którą wykonano badania, jest normą zharmonizowaną, a przeprowadzone badania wykazały jej naruszenie, Prezes UOKiK stwierdził niezgodność grzechotki ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 z wymaganiami zasadniczymi określonymi w § 9 ust. 2 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej w sprawie zasadniczych wymagań dla

zabawek, z uwagi na przekroczenie dopuszczalnego przyrostu długości linki obciążonej w stosunku do jej długości swobodnej (stwierdzono 133,8 %, wg normy do 40 %), co stwarza ryzyko uduszenia. Natomiast w przypadku grzechotki art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 Prezes UOKiK stwierdził niezgodność z wymaganiami zasadniczymi określonymi w § 9 ww. rozporządzenia, z uwagi na pojawienie się w wyniku próby udarności, dostępnego małego elementu mieszczącego się całkowicie w cylindrze do badania małych części, co stwarza ryzyko udławienia.

Stwierdzone niezgodności uzasadniały wszczęcie przez Prezesa UOKiK postępowania administracyjnego mającego na celu doprowadzenie do usunięcia niezgodności lub wycofania wyrobów z obrotu.

W toku postępowania administracyjnego strona nie kwestionowała, iż grzechotka ITEM NO. 909-25, kod EAN 5907616625748 nie spełnia wymagań zasadniczych określonych w § 9 ust. 2 ww. rozporządzenia, a grzechotka art. R/25847, ITEM NO. 909-23, kod EAN 5907616625847 nie spełnia wymagań zasadniczych określonych w § 9 ww. rozporządzenia. Ponadto strona wycofała wyroby z obrotu. Na dowód podjętych działań przedstawiła kopie faktur korygujących, a także oświadczenia odbiorców o braku ww. wyrobów w ofercie sprzedaży.

Zgodnie z art. 41 c ust. 2 ustawy o systemie oceny zgodności organ prowadzący postępowanie wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, jeżeli stwierdzi, że wyroby zostały wycofane z obrotu.

W związku z powyższym, Prezes UOKiK orzekł, jak w sentencji.

Pouczenie

Na podstawie art. 127 § 3 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), w związku z art. 42 ustawy o systemie oceny zgodności, od niniejszej decyzji stronie nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z niniejszej decyzji może, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, zwrócić się do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Z up. Prezesa
Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów
Zastępca Dyrektora
Departamentu Nadzoru Rynku
Jadwiga Gunerka

Otrzymuje:

„HIT – CHIN”
Sp. z o. o.
ul. Techniczna 20
92-518 Łódź

Do wiadomości:

1. Przedsiębiorstwo Handlowe
„HALIM” Spółka jawna
Anita Bakir, Iwona i Grzegorz Słabosz
ul. Wilsona 20/22
42-200 Częstochowa
2. Lech Fiszka
Firma Handlowo-Usługowa

„Natalia”
ul. Hallera 18
82-500 Kwidzyn
3. Śląski Wojewódzki Inspektor
Inspekcji Handlowej
4. Pomorski Wojewódzki Inspektor
Inspekcji Handlowej
5. a/a